



ZMLUVA O SPOLUPRÁCI A PROPAGÁCII

uzatvorená medzi:

Zmluvné strany

ako strana 1: **Aregala Slovensko – kuchári bez hraníc**
Sídlo: Jána Poničana 6115/9
841 08 Bratislava – Devínska Nová Ves
IČO: 504 047 17
Štat. zástupca: Marek Mruz - prezident
Kontakt: mrucz@aregalaslovakia.com, 0908 217 466
Bankové spojenie: Tatra banka a.s.
IBAN: SK52 1100 0000 0029 4502 6559
Registrácia číslo: MV SR č. s. VVS/1-900/90-49044
Zapísané v Register Občianskych združení
(ďalej v texte „Dodávateľ“)

ako strana 2: **Hotelová akadémia (objednávateľ)**
Sídlo: Južná trieda 10, Košice
IČO: 31 946 615
DIČ: 202 049 2243
Štat. zástupca: PaedDr. Jaroslava Mamčaková
Kontakt: sekretariat@hotelkake.sk; 0948 701 022

uzatvárajú podľa § 51 Občianskeho zákonníka túto zmluvu:

čl. I

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je vzájomná spolupráca medzi Zmluvnými stranami v príprave tematických seminárov pre študentov v študijnom odbore: **6323 K hotelová akadémia, 6445 K kuchár 6445 H kuchár, kuchárka, 2977 H cukrár kuchár** počas celého školského roka.
2. Prezentácia živého varenia na pôde školy prípadne u partnerov, kde sa využijú trendy tradičnej, modernej a národnej gastronómie.
3. Možnosť zúčastniť sa na rôznych súťažiach a gastro festivaloch na Slovensku a v zahraničí.
4. Príprava študentov na rôzne súťaže pod vedením profesionálov a členov Aregala tímu.

čl. II

Práva a povinnosti zmluvných strán

A. Dodávateľ sa zaväzuje:

1. Občianske združenie má právo prizvať tretiu stranu t.j. dodávateľov, kuchárov z iných združení, výrobcov a dodávateľov technológií, média a pod. k odborným seminárom.
2. Povinnosť propagovať školu **Hotelovú akadémiu, Južná trieda 10 v Košiciach** ako zmluvného partnera na webovej stránke, sociálnych sieťach, priestoroch firmy a na spoločných akciách
3. Občianske združenie je povinné zabezpečiť aspoň jeden seminár počas školského roka, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak.
4. Občianske združenie má právo propagovať varné a strojné technológie, ich značku a služby tretej strany počas spoločných seminárov.
5. Vopred informovať objednávateľa o téme seminárov. Objednávateľ má možnosť vyjadriť sa k téme, jej potrebe pre vzdelávanie žiakov, príp. požadovať inú tému. Dodávateľ sa zaväzuje rešpektovať potreby výchovno-vzdelávacieho procesu.

B. Objednávateľ sa zaväzuje:

1. Povinnosť uhradiť členský príspevok vo výške 100 € na bankový účet Občianskeho združenia, a to do 30 dní od podpisu tejto zmluvy. Členský príspevok sa vzťahuje na obdobie školského roka.
2. Povinnosť zabezpečiť ubytovanie (napr. internát) na náklady školy pre najviac 2 členov Občianskeho združenia počas trvania spoločných seminárov.
3. Po dohode zabezpečiť pedagogický dozor na spoločných projektoch.
4. Označiť vzájomnú spoluprácu na webovej stránke školy a sociálnych sieťach v rámci spoločných akcií, seminárov a pod.

5. Uhradiť čiastočné náklady spojené s prezentáciou tematického seminára vo výške 2 x 100 € bez DPH (združenie nie je platcom DPH).
- C. Zmluvné strany sa zaväzujú, že si budú poskytovať súčinnosť pri plnení záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy a navzájom sa budú včas informovať o všetkých skutočnostiach potrebných pre ich spoluprácu podľa tejto zmluvy, najmä vzájomne si oznamovať všetky zmeny a dôležité okolnosti.

čl. III

Trvanie a ukončenie zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú – do 31.6.2026.
2. Spolupráca podľa čl. II. Predmet zmluvy medzi zmluvnými stranami trvá počas školského roka (september až jún). Mesiace (júl a august) sa využijú na zhodnotenie spolupráce a prípravu akcií, seminárov a pod. v novom školskom roku.
3. Ktorákoľvek strana má právo túto Zmluvu vypovedať písomnou výpoveďou s výpovednou lehotou jeden mesiac, ktorá začína plynúť prvého dňa mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola doručená druhej Zmluvnej strane.
4. Zmluvný vzťah je možné ukončiť vzájomnou písomnou dohodou oboch zmluvných strán.

čl. IV

Vyššia moc

2. Zmluvné strany nenesú zodpovednosť za nesplnenie svojich povinností z tejto zmluvy po dobu trvania vyššej moci do tej miery, pokiaľ od nich nebolo možné požadovať, aby nesplneniu svojich povinností z tejto zmluvy v dôsledku vyššej moci predišli. Za vyššiu moc je pre účely tejto zmluvy považovaná každá udalosť nezávislá od vôle zmluvných strán, ktorá znemožňuje plnenie zmluvných záväzkov a ktorú nebolo možné predvídať v dobe vzniku tejto zmluvy. Za vyššiu moc sa z hľadiska tejto zmluvy považuje najmä prírodná katastrofa, vojna, požiar, výbuch, štrajk, pandémie alebo iné nepredvídateľné udalosti.

čl. V

Záverečné ustanovenia

1. Zmluva sa môže meniť a dopĺňať len písomne, formou očíslovaných dodatkov na základe dohody zmluvných strán.
2. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania a účinnosť 7 dní od platnosti zmluvy medzi zmluvnými stranami a týmto dňom sú svoje strany viazané svojimi prejavmi vôle.

3. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvné prejavy sú dostatočne zrozumiteľné a určité, slobodné a vážne, zmluvná voľnosť nie je obmedzená a právny úkon je urobený v predpísanej forme.
4. Vzťahy súvisiace s touto zmluvou, ktoré ňou nie sú upravené, sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
5. Zmluvné strany s obsahom tejto zmluvy po prečítaní súhlasia a vyhlasujú, že obsahu zmluvy porozumeli a zmluvu neuzatvárajú v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.
6. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane jeden rovnopis.

V Košiciach, dňa 25.11.2025

V Košiciach dňa 25.11.2025

Podpísané

Aregala Slovensko – Kuchári bez hraníc
Marek Mruz – prezident

Podpísané

PaedDr. Jaroslava Mamčaková
riaditeľ

Aregala Slovensko – Kuchári bez hraníc
Martin Repaský – viceprezident